

## 投保範例

以40歲男性,投保「國泰人壽益美利多利率變動型美元終身壽險」,保險金額10 萬美元,躉繳一筆保險費50,100美元(加計高保費1.2%折減 後為49,499美元),假設宣告利率每年皆為3.50%,增值回饋分享金選擇增購保額,則: 單位:美元

| 保單<br>年度末 | 年齡           | 躉繳              | 身故/全殘   | 保單現<br>金價值<br>(解約金) | 祝壽<br>保險金 | 增值回饋分享金<br>(假設宣告利率3.50%) |                |            |  |
|-----------|--------------|-----------------|---------|---------------------|-----------|--------------------------|----------------|------------|--|
|           | <u>++</u> ⊠₹ | 保險費<br>(折減1.2%) | 保險金     | (嚴約鉴)               | 保險金       | 累計增加保額                   | 保單現金值<br>(解約金) | 祝壽保險金      |  |
| 1         | 40           | 49,499          | 51,603  | 44,500              | 0         | 1,750.00                 | 864.50         | 0          |  |
| 2         | 41           | 0               | 51,603  | 45,300              | 0         | 3,530.63                 | 1,775.90       | 0          |  |
| 3         | 42           | 0               | 51,603  | 48,100              | 0         | 5,342.41                 | 2,735.31       | 0          |  |
| 4         | 43           | 0               | 52,100  | 49,200              | 0         | 7,185.90                 | 3,743.86       | 0          |  |
| 5         | 44           | 0               | 53,000  | 51,900              | 0         | 9,061.66                 | 4,802.68       | 0          |  |
| 6         | 45           | 0               | 53,900  | 53,100              | 0         | 10,970.24                | 5,912.96       | 0          |  |
| 7         | 46           | 0               | 54,900  | 54,800              | 0         | 12,912.21                | 7,088.81       | 0          |  |
| 8         | 47           | 0               | 55,800  | 55,800              | 0         | 14,888.18                | 8,307.60       | 0          |  |
| 9         | 48           | 0               | 56,800  | 56,800              | 0         | 16,898.72                | 9,598.47       | 0          |  |
| 10        | 49           | 0               | 57,800  | 57,800              | 0         | 18,944.45                | 10,949.89      | 0          |  |
| 20        | 59           | 0               | 68,700  | 68,700              | 0         | 41,477.82                | 28,495.26      | 0          |  |
| 30        | 69           | 0               | 81,800  | 81,800              | 0         | 68,280.01                | 55,853.05      | 0          |  |
| 40        | 79           | 0               | 97,200  | 97,200              | 0         | 100,159.73               | 97,355.26      | 0          |  |
| 50        | 89           | 0               | 115,700 | 115,700             | 0         | 138,078.89               | 159,757.28     | 0          |  |
| 60        | 99           | 0               | 137,500 | 137,500             | 0         | 183,181.63               | 251,874.74     | 0          |  |
| 65        | 104          | 0               | 150,000 | 0                   | 150,000   | 208,842.57               | 0              | 313,263.86 |  |

註:上表累計增加保險金額之相關數值,係假設每年宣告利率3.50%之情形下計算,實際宣告利率依國泰人壽公告為主;且為方便保戶閱讀,該數值均為 次一保單年度初之累計增加保險金額。

- 1. 本保險為不分紅保險單,不參加紅利分配,並無紅利給付項目。
- 要保人可透過國泰人壽免費客服專線 (0800-036-599) 或網站(www.cathayholdings.com/life)、總公司(臺北 或網站(www.cathayholdings.com/life)、總公司(臺北 市仁愛路四段296號)、分公司及通訊處所提供之電腦查 閱資訊公開說明文件。 消費者於購買前,應詳閱各種銷售文件內容,本商品之預定附加費用 率最高5.3%,最低2.4%;如要詳細了解其他相關資訊,請洽國泰人壽 業務員、服務中心(免費客服專線:0800-036-599)或網站( www.cathayholdings.com/life),以保障您的權益。

- 8.國泰人壽收取保險費以本保險商品貨幣 (美元) 為限,並以國泰人壽指

- 定銀行之外匯存款帳戶存撥之。如要保人選擇由國泰人壽指定銀行之外匯存款帳戶,並以自動轉帳方式繳交本保險各期保險費時,所有匯款相關費用均由國泰人壽負擔。

  9.國泰人壽收取或返還保險費與給付各項保險金、解約金、保險單借款及返還保單價值準備金等款項,均以本保險商品貨幣(美元)為之,並以國泰人壽指定銀行之外匯存款帳戶存撥之。

  10.匯率風險說明:
  ①歷兌風險:本保險相關款項之收付均以商品貨幣(美元)為之,保戶須自行承擔就商品貨幣(美元)與他種貨幣進行兌換時,所生之匯率變動風險。②政治風險:商品貨幣(美元)之匯率可能受其所屬國家之政治因素(大選、戰爭等)而受影響。
  ③經濟變動風險:商品貨幣(美元)之匯率可能受其所屬國家之經濟因素(經濟變動風險:商品貨幣(美元)之匯率可能受其所屬國家之經濟因素(經濟變動風險:商品貨幣(美元)之匯率可能受其所屬國家之經濟因素(經濟變動風險:商品貨幣(美元)之匯率可能受其所屬國家之經濟因素(經濟變動風險:商品貨幣(美元)之匯率可能受其所屬國家之經濟因素(經濟變動風險:商品貨幣人美元)之匯率可能受其所屬國家之經濟因素(經濟變動風險:商品貨幣人人產工事工事。

- 14. 本簡介僅供參考,詳細內容以保單條款為準。

認證編號:0610623

第1頁,共2頁,2017年5月版



## 保 險 內 容

祝壽保險金

被保險人於本契約有效期間且保險年齡到達105歲之保險單週年日仍生存時 ,國泰人壽按「總保險金額(註1)」的1.5倍,給付祝壽保險金。

所繳保險費加計利息的退還、身故保險金或喪葬費用保險金

被保險人於本契約有效期間內身故者,國泰人壽按身故日,下列二款計算方式所得金額之較大者,給付身故保險金:

- 、保單價值準備金。
- 二、本契約(不含其他附約)「總保險金額(註1)」所對應之應繳保險費總額的1.03倍。 被保險人於本契約有效期間且保險年齡未滿16歲身故者,國泰人壽將改 以下列方式處理,不適用前項之約定:
- 被保險人於實際年齡未滿15足歲身故者:國泰人壽退還「所繳保險 費(註2)」加計利息(註3)予要保人。
- 被保險人於實際年齡滿15足歲身故者:國泰人壽按「所繳保險費( 註2) 」加計利息(註3)給付身故保險金。

訂立本契約時,以精神障礙或其他心智缺陷,致不能辨識其行為或欠缺依其辨 識而行為之能力者為被保險人,其身故保險金變更為喪葬費用保險金。

完全殘廢保險金

被保險人於本契約有效期間內致成保單條款附表一所列完全殘廢程度之 -者,國泰人壽按完全殘廢診斷確定日,下列二款計算方式所得金額之 較大者,給付完全殘廢保險金:

- 一、保單價值準備金。
- 二、本契約(不含其他附約)「總保險金額(註1)」所對應之應繳保險費總額的1.03倍。 被保險人於本契約有效期間且保險年齡未滿16歲致成保單條款附表一所列完全殘廢程度之一者,國泰人壽將改按「所繳保險費(註2)」加計利息( 註3)給付完全殘廢保險金,不適用前項之約定。

被保險人同時或先後致成保單條款附表一所列二項以上之完全殘廢程度

- 所得增額繳清保險金額逐次累計之值
- 「所繳保險費」:係以保險費率表所載金額為基礎,迄被保險人身 故日或完全殘廢診斷確定日止,所繳之保險費。
- 「加計利息」:係以「所繳保險費」為基礎,按年利率1.75%,以 年複利方式,計算自保險費應繳日起至被保險人身故日或完全殘 廢診斷確定日止之利息。(如欲了解詳細計算方式,可查詢國泰人 壽網站www.cathayholdings.com/life退費範例說明)

# 增值回饋分享金給付方式

國泰人壽於本契約有效期間內之每一保險單週年日,以增值回饋分享 金(註1)作為躉繳純保險費,計算自該保險單週年日當日起生效之增額 繳清保險金額。

本契約之增值回饋分享金自第7保險單年度起,得依要保人之申請,變 更為儲存生息之方式,逐月以各月宣告利率,依據複利方式累積至要 保人請求時給付,或至被保險人身故、完全殘廢或本契約終止時,由國 泰人壽主動一併給付。

如被保險人於該保險單週年日保險年齡未滿16歲者,國泰人壽將增值 回饋分享金改依儲存生息之方式,逐月以各月宣告利率,依據複利方式 累積至被保險人保險年齡到達16歲的保險單週年日時,並以此累積之 金額,作為躉繳純保險費,計算自該保險單週年日當日起生效之增額 繳清保險金額,不適用前2項之約定。

被保險人於保險年齡未滿16歲且本契約終止時,國泰人壽應退還依前

項計算歷年累計之增值回饋分享金。

- 註1、「增值回饋分享金」:指國泰人壽於本契約有效期間內之每一保險單 週年日,按前一保險單年度宣告利率平均值(註2、註3)減去本契約預 定利率(1.75%)之差值,乘以前一保險單年度末保單價值準備金所得 之值。
- 註2、「宣告利率」:指國泰人壽每月第一個營業日宣告,適用於本契約之 當月利率,該利率係參考市場利率及國泰人壽運用此類商品所累積 資產的實際狀況而訂定。如當月未宣告者,以前一月之宣告利率為 當月之宣告利率。本契約宣告利率將公告於國泰人壽網站( www.cathayholdings.com/life) o
- 註3、「前一保險單年度宣告利率平均值」:指本契約保險單週年日當月( 不含)起算,往前推算12個月之宣告利率平均值或本契約之預定利率

單位:美元/每千美元基本保險金額

|   | 投保年齡 | 男   | 女   | 投保年齡 | 男   | 女   | 投保年齡 | 男   | 女   | 投保年齡        | 男    | 女    |
|---|------|-----|-----|------|-----|-----|------|-----|-----|-------------|------|------|
| 1 | 0    | 249 | 249 | 25   | 387 | 387 | 50   | 596 | 596 | 75          | 939  | 939  |
| П | 5    | 272 | 272 | 30   | 421 | 421 | 55   | 652 | 651 | 80          | 1035 | 1035 |
| Н | 10   | 297 | 297 | 35   | 460 | 460 | 60   | 712 | 712 |             |      |      |
| П | 15   | 325 | 324 | 40   | 501 | 501 | 65   | 783 | 783 | 註:僅列部分投保年齡。 |      |      |
| : | 20   | 354 | 354 | 45   | 547 | 547 | 70   | 855 | 855 |             |      |      |

**繳費方法**: 躉繳,並以美元為限。

承保年齡: 0歲至80歲。

(保額以每千美元為單位)

最低承保限額:7千美元。最高承保限額詳下表:

| 投保年齡   | 最高承保限額(單位:千美元) |
|--------|----------------|
| 0-13歲  | 664            |
| 14歲    | 661            |
| 15歲    | 647            |
| 16~80歲 | 2,200          |

保費規定:僅提供高保費折減詳右表。 附加之附約規定:不得附加附約。

| 單件主約保費(美元)    | 折減比例 |
|---------------|------|
| 20,000~44,999 | 1.0% |
| 45,000~以上     | 1.2% |

服務 人員

國泰人壽免費申訴電話:0800-036-599

※依據台財保字第0920012416號今及金管保一字第09602083930號函,本商品各保單年度末之解 約金、生存金及紅利金額總和與加計利息之應繳保險費累積值之差異情形依下列公式揭露

 $CV_m + \sum Div_t(1+i)^{m-t} + \sum End_t(1+i)^{m-t}$ 

Σ GP<sub>t</sub> (1+i)<sup>m-t+1</sup>

前一日曆年度之十二個月臺灣銀行、第一銀行與合作金庫三家行庫每月初 (每月第一個營業日)牌告之二年期定期儲蓄存款最高年利率之平均值

第m保單年度之年末解約金

Divt 第t保單年度之可能紅利金額(本險為不分紅保險,故無此項數值)

GPt 第t保單年度之年繳保險費

End t 第t保單年度之生存保險金

提供下列三個主要在影節m促開在度主之促费效益分析,m-5/10/15/

| 提供下列二個主委中歐第四体單并及木之体質效量分例,M=3/10/13/20 |      |      |      |      |      |      |  |  |
|---------------------------------------|------|------|------|------|------|------|--|--|
| 國泰人壽益美利多利率<br>變動型美元終身壽險(DB)           |      | 男性   |      | 女性   |      |      |  |  |
| 保單年度(m)                               | 5歲   | 35歲  | 65歲  | 5歲   | 35歲  | 65歲  |  |  |
| 5                                     | 98%  | 98%  | 97%  | 98%  | 98%  | 97%  |  |  |
| 10                                    | 103% | 103% | 102% | 103% | 103% | 102% |  |  |
| 15                                    | 106% | 106% | 104% | 106% | 106% | 104% |  |  |
| 20                                    | 109% | 109% | 107% | 109% | 109% | 107% |  |  |

上表數值若比例小於100%,表示解約時保戶所領解約金、紅利及生存金之合計金額小 於保戶總繳保險費,故投保後提早解約或不繼續繳費,將可能產生不利消費者之情形。